



NOTULEN

Vergadering van 5 december 2022, 15.00 - 18.30 uur

BRUSSEL

De vergadering wordt op maandag 5 december 2022 om 15.06 uur geopend onder voorzitterschap van Salvatore De Meo (voorzitter).

Om redenen van juridische aard (het recht op bescherming van de persoonlijke levenssfeer) deelt de voorzitter de deelnemers mee dat de gehele vergadering wordt opgenomen en rechtstreeks op internet wordt uitgezonden.

1. Aanneming van de agenda

AFCO_OJ PE739.560v01-00

Gezien het zeer krappe tijdschema van de Begrotingscommissie (BUDG) en om AFCO de gelegenheid te geven dit aan te houden en op 25 januari 2023 te stemmen, stelt de voorzitter voor om met instemming van rapporteur Helmut Scholz een punt aan de ontwerpagenda toe te voegen voor een gedachtewisseling, zonder een document, over het AFCO-advies inzake het INI-verslag “*Eigen middelen: een nieuwe start voor de financiën van de EU, een nieuwe start voor Europa*” (2022/2172 (INI)).

Voorzitter De Meo deelt de leden mee dat punt 5 van de ontwerpagenda over de behandeling van amendementen op het AFCO-advies “*Informatiebeveiliging in de instellingen, organen en instanties van de Unie*” (2022/0084(COD) – COM(2022)0119 – C9-0121/2022) wordt uitgesteld tot een volgende AFCO-commissievergadering.

Aangezien er geen bezwaren worden aangetekend, wordt de agenda met bovengenoemde wijzigingen geacht te zijn goedgekeurd.

2. Mededelingen van de voorzitter

De voorzitter deelt de leden het volgende mee:

- Maite Pagazaurtundúa (Renew) vervangt Pascal Durand als rapporteur voor het AFCO-advies “Informatiebeveiliging in de instellingen, organen en instanties van de Unie” (2022/0084(COD) – COM(2022)0119 – C9-0121/2022);
- Sandro Gozi (Renew) vervangt Pascal Durand als rapporteur voor het AFCO-verslag “Samenstelling van het Europees Parlement” (2021/2229(INL)). De twee corapporteurs voor dit dossier zijn dus Sandro Gozi (Renew) and Loránt Vincze (PPE).

Aangezien er geen bezwaren worden aangetekend, worden deze wijzigingen geacht door de commissie te zijn goedgekeurd.

De voorzitter deelt mee dat er vertolking van deze vergadering beschikbaar is in de volgende talen: DE, EN, FR, IT, NL, ES, PT, FI, CS, HU, PL, SK, BG en RO.

3. Mededelingen van de voorzitter over de aanbevelingen van de coördinatoren

De volgende door de voorzitter aangekondigde voorstellen worden door de commissie goedgekeurd, overeenkomstig de aanbevelingen die de AFCO-coördinatoren tijdens hun vergadering op 1 december 2022 hebben gedaan:

1. **Adviezen:** AFCO zal een advies opstellen inzake het verslag van BUDG: “Richtsnoeren voor de begroting 2024 – Afdeling III” (2022/2184(BUI), waarvoor voorzitter Salvatore De Meo rapporteur is.
2. **Verslagen:** AFCO zal toestemming vragen voor het opstellen van twee nieuwe INI-verslagen over:
 - Parlementarisme, EU-burgerschap en democratie (exacte titel nog te bevestigen) – toegewezen aan Renew en Verts/ALE;
 - Europese verkiezingen 2024 — toegewezen aan PPE en S&D.

3. Hybride vergaderingen:

De AFCO-vergaderingen zullen volledig in fysieke aanwezigheid plaatsvinden, met de volgende uitzonderingen:

- buitengewone commissievergaderingen die op korte termijn worden georganiseerd – dat wil zeggen ad-hocvergaderingen die ten minste vijf werkdagen vóór de beoogde datum bijeen worden geroepen;
- openbare hoorzittingen – alleen voor de duur van de hoorzitting en niet voor de gehele vergadering;

- interparlementaire commissievergaderingen – wanneer Interactio al wordt gebruikt voor de leden van de nationale parlementen;
- zwangerschaps-, ouderschaps- of permanent ziekteverlof – als het voor een lid of leden met een belangrijke rol bij een of meer agendapunten om zwaarwegende redenen niet mogelijk is om een vergadering bij te wonen, kan het dit lid/deze leden in kwestie worden toegestaan op afstand deel te nemen. In dat geval mogen alleen leden van het Europees Parlement voor wie de uitzondering van toepassing is, gebruikmaken van Interactio.

Het is aan de voorzitter om te beslissen wanneer een van deze uitzonderingen van toepassing is.

Vergaderingen van coördinatoren, schaduwrapporteurs en werk-/monitoringgroepen zullen in beginsel ook volledig fysiek plaatsvinden. De coördinatoren komen echter overeen om het besluit over de vraag wanneer vergaderingen in hybride vorm mogen plaatsvinden te delegeren aan de voorzitter (wat betreft coördinatorenvergaderingen), aan de rapporteur (wat betreft de vergaderingen van schaduwrapporteurs) en aan de voorzitters van de werk-/monitoringgroepen (wat betreft de vergaderingen van deze groepen).

Bovengenoemde regeling zal worden onderworpen aan een proefperiode van zes maanden, die niet automatisch kan worden verlengd, waarna de coördinatoren de uitvoering ervan zullen evalueren en een besluit zullen nemen over de toekomstige regeling voor mogelijke hybride vergaderingen.

* * *

Openbare hoorzitting

4. Hoorzitting over “Europese soevereiniteit en het subsidiariteits- en evenredigheidsbeginsel”

AFCO/9/10638

Presentatie door de genodigde deskundigen:

- (Mw.) Genowefa GRABOWSKA, hoogleraar, Instytut De Republica, Warschau, Polen; hoogleraar Recht op het gebied van internationaal en Europees recht;
- (Dhr.) Merijn CHAMON, assistent-hoogleraar Europees recht, Maastricht University ORCID, Maastricht, Nederland;
- (Mw.) Cristina ARES CASTRO-CONDE, senior docent, Universidade de Santiago de Compostela, Spanje.

In zijn inleidende opmerkingen benadrukt voorzitter Salvatore De Meo het doel van de hoorzitting: zich te richten op de analyse van het concept van Europese soevereiniteit en van de beginselen van subsidiariteit en evenredigheid, de mogelijke reikwijdte ervan en de hypothetische spanningen daartussen, alsmede op de bestaande politieke en juridische

mechanismen ter waarborging van de uitvoering ervan en de mogelijke wijzigingen die nodig zijn ter vergroting van de efficiëntie ervan. Daarnaast wijst hij erop dat de hoorzitting bedoeld is om de conclusies van de Conferentie over de toekomst van Europa en van de werkgroep over de rol van de nationale parlementen in de EU te analyseren in het kader van de Conferentie van in communautaire aangelegenheden gespecialiseerde organen (COSAC).

De voorzitter heet de uitgenodigde deskundigen Genowefa Grabowska (via deelname op afstand), Merijn Chamon (fysiek aanwezig) en Cristina Ares Castro-Conde (via deelname op afstand) welkom. Daarna krijgen zij achtereenvolgens het woord.

***Incident met vertolking op afstand** - Tijdens de presentatie op afstand van deskundige Cristina Ares Castro-Conde in het Spaans werd de vertolking onderbroken vanwege de vermeende slechte geluidskwaliteit. Na verschillende pogingen om de technische geluidskwaliteit te verbeteren, moest de deskundige haar presentatie stoppen en stemde zij ermee in haar aantekeningen schriftelijk in te sturen.*

Naast voorzitter Salvatore De Meo en de uitgenodigde deskundigen Genowefa Grabowska, Merijn Chamon en Cristina Ares Castro-Conde, voerden de volgende leden het woord: Helmut Scholz, Gwendoline Delbos-Corfield, Jacek Saryusz-Wolski.

5. Vaststelling van regels voor de uitoefening van de rechten van de Unie bij de uitvoering en handhaving van het Akkoord inzake de terugtrekking van het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland uit de Europese Unie en de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie en van de Handels- en samenwerkingsovereenkomst tussen de Europese Unie en de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie, enerzijds, en het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland, anderzijds

CJ41/9/09543

***I 2022/0068(COD) – COM(2022)0089 – C9-0059/2022

Corapporteurs: **Seán Kelly** (PPE)
Andreas Schieder (S&D)
Danuta Maria Hübner (PPE)

- Verslaggeving aan de commissie over de onderhandelingen (artikel 74, lid 3) na de eerste (16 november 2022) en de tweede (30 november 2022) triloog.
- Verslag: A9-0248/2022. In de plenaire vergadering van 17 oktober 2022 is aangekondigd dat de betrokken commissies hebben besloten interinstitutionele onderhandelingen te beginnen met het oog op een akkoord in eerste lezing, overeenkomstig artikel 71 van het Reglement.

Voorzitter Salvatore De Meo deelt de leden mee dat de gezamenlijke commissies hebben besloten dat de rapporteurs van elke afzonderlijke commissie verslag zullen doen van de twee trialogen.

Corapporteur Danuta Maria Hübner krijgt het woord namens het onderhandelingsteam

van AFCO. Zij brengt verslag uit aan de commissie over de voortgang van de onderhandelingen na de dialoogvergadering van 30 november, waar de laatste nog openstaande politieke kwesties door de drie instellingen zijn besproken en met succes zijn afgerond.

De voorzitter deelt mee dat de stemming over de definitieve dialoogovereenkomst zal plaatsvinden tijdens een gezamenlijke commissievergadering van AFET, INTA en AFCO, naar verwachting op 25 januari 2023.

De vergadering wordt om 16.31 uur geschorst en om 16.45 uur hervat onder voorzitterschap van Salvatore De Meo (voorzitter).

6. Raadpleging over uitvoeringsbepalingen van de Europese Ombudsman

AFCO/9/10274

* 2022/0903(NLE) – N9-0065/2022 – C9-0338/2022

Rapporteur: **Paulo Rangel (PPE)** PR–PE737.457v01-00
AM–PE738.607v01-00

Advies: PETI Besluit: geen advies

- Behandeling amendementen
- Termijn voor de indiening van amendementen: 1 december 2022, 12.00 uur

Voorzitter Salvatore De Meo deelt mee dat er 12 amendementen zijn ingediend door AFCO-leden binnen de op 1 december 2022 vastgestelde termijn voor het indienen van amendementen. Naast de 15 amendementen van de rapporteur komt het totaal van de ingediende amendementen hierdoor op 27.

Rapporteur Paulo Rangel behandelt de ingediende wijzigingsvoorstellen.

Naast voorzitter Salvatore De Meo en rapporteur Paulo Rangel voeren de volgende leden het woord: Brando Benifei, Maite Pagazaurtundúa, Daniel Freund, Helmut Scholz.

De voorzitter deelt mee dat de stemming over het ontwerpverslag zal plaatsvinden op 25 januari 2023.

7. Eigen middelen: een nieuwe start voor de financiën van de EU, een nieuwe start voor Europa

AFCO/9/10410
2022/2172(INI)

Rapporteur voor advies: **Helmut Scholz (The Left)**

Bevoegd: BUDG* José Manuel Fernandes (PPE) PR – PE739.558v01-00
Valérie Hayer (Renew)

- Eerste gedachtewisseling
- Vaststelling termijn voor de indiening van amendementen

Voorzitter Salvatore De Meo herinnert eraan dat, zoals al aan het begin van de vergadering is aangekondigd, alle commissies die advies uitbrengen, in het kader van het door de bevoegde commissie opgelegde tijdschema verplicht zijn hun adviezen vóór medio februari goed te keuren, wat voor AFCO uiterlijk op 25 januari 2023 betekent.

Rapporteur Helmut Scholz zet zijn visie op het dossier uiteen.

Naast voorzitter Salvatore De Meo en rapporteur Helmut Scholz, voeren de volgende leden het woord: Jacek Saryusz-Wolski, Maite Pagazaurtundúa, Gwendoline Delbos-Corfield.

De voorzitter deelt mee dat het ontwerpadvies op 8 december zal worden rondgedeeld en dat de termijn voor de indiening van amendementen is vastgesteld op 10 januari 2023 om 12.00 uur.

8. Rondvraag

Geen opmerkingen.

9. Datum en plaats volgende vergadering

- 25 januari 2023, 9.00 - 12.30 uur en 15.00 - 18.30 uur (Brussel)

De vergadering wordt om 17.42 uur gesloten.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLĒTI ĪV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĀ DE PREZENŤĀ/PREZENČNĀ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĀSNĀOLOLISTA/NĀRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Salvatore De Meo (Chair)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Gwendoline Delbos-Corfield, Daniel Freund, Brice Hortefeux, Paulo Rangel, Jacek Saryusz-Wolski, Helmut Scholz
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Brando Benifei, Danuta Maria Hübner, Maite Pagazaurtundúa

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatorer/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/ Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/ Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/ Por invitación del presidente/ Na pozvání předsedy/ Efter indbydelse fra formanden/ Auf Einladung des Vorsitzenden/ Esimehe kutsel/ Με πρόσκληση του Προέδρου/ At the invitation of the Chair/ Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/ Su invito del presidente/ Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/ Pirmininkui pakvietus/ Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/ Op uitnodiging van de voorzitter/ Na zaproszenie Przewodniczącego/ A convite do Presidente/ La invitația președintelui/ Na pozwanie predsedu/ Na povabilo predsednika/ Puheenjohtajan kutsusta/ På ordförandens inbjudan

Genowefa Grabowska (Professor at the Instytut De Republica, Warsaw, Poland; Professor of Law in the field of International and European Law), Merijn Chamon (Assistant Professor European Law at the Maastricht University ORCID, Maastricht, the Netherlands), Cristina Ares Castro-Conde (Senior lecturer at the Universidade de Santiago de Compostela, Spain)

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/ Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)

Thomas Fich

Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/ Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/ Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Τραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/ Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/ De politiska gruppernas sekretariat

PPE	Cornelia Gheorghiu
S&D	Stephanie Gradstein
Renew	Sietse Wijnsma, Sam Odo Callebaut
Verts/ALE	
ID	
ECR	Ralf Packet, Marcin Drwiecki, Michal Czykierda
The Left	Julia Klaus
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantslelei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretærs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PAPA DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Ulrich Rosslein</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komitato sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>Annemieke Beugeling, Ewelina Błaszczak-Adamowicz, Inke Kalb, Serge Patou, Julia Lindemann</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>Olga Arriaga e Cunha</p>

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjudnik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Mistopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vici 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/Tjänsteman